# SEŒME .LXIX.

ʝKARDE MŒ̨, ŒÔ MON DIEJ : ɟe me san dan– l'âme travęrseɛ
De flœs̀ : an un kreɵs bɤrb ̈ī ēr plonɟeɛ me san :
ȣ me leveɛr ɟe ne puis ni tenir debɤt . An la profond' eœ
Peɵfœrt ɟe sui– ɗu : Dę– kɤrans fœrseɛ ɟe suis.
Las de kriëɛr ɟe me ran : mon ʝœzieɛr rœ̂ke devieɛnt sęk̀ :
D'atandre mon Dieɵ ɟ'ę̀ lez ieɵs alanʝɤreɛs.
Seɵs ki me sont ɤtrajêɵs anemis san kœ̂ze nĭ rę̂zon,
Sont plus de nonbre k'an la tę̂te n'ę̀ de pœl.
Seɵs ki me sont anemis pɤr leɵ– plę́zir me kɤrantsus,
Se k'onke n'ę̀ pris, tant i sont fœrs, font päieɛr.
ŒÔ mon Dieɵ, tu konœs eɛ tu vœs ma folî' eɛ mon ęrreɵr :
Siŋeɵr, davant tœ mę– pedeɛs ne sont kadeɛs.
Seɵs ki s'atandet à tœ me vöians an peɛine delęsseɛ,
Siŋeɵr dez armê̂s pœint ne sœ̂ę̨t hontê̂s de mœ.
Sê̂ɵs ki deɛvœ̂s te revont ɗęrɗant, de ma honte ne sœ̂ę̨– pâs
Honteɵs ni konfus, œ̂ Siŋeɵr Dieɵ d'Israęl.
Kar s'ę̂t pɤr ton amɤr, pɤr tœ, ke ɟe pœrte se meɛpris :
Ke mon vizaɟ' ę̂t tɤt de vęrʝoŋ' anvlopeɛ.
Lęz anfans de ma męrè m'avœ̂ę̨t œ̀ rank d'ŭn eɛtranjieɛr,
Mę– frę̨rez œ̀ rank d'un ki rieɛn ne leɵr eɛtœ̨t.
Un ʝrand zęle ke ɟ'ę̀ de ta męzon, manɟe mon eɛsprit :
Sur mœ retunbet lę– reprœɗes k'on te fę̨t̀.
Lœrs ke de pleɵr eɛ de ɟê̂ne mon âme pitê̂ze travałłœ,
La hęrè vę̂tœ : il se sont mokeɛs de mœ.
Honte ɟ'an ę̀ vę̂r tɤs, eɛ de mœ lê̂ɵr kontez il an font
Œ̀– pœrtez : il font an buvant ɗansons de mœ.
J'ādreɛs' à tœ ma priëre, Siŋeɵr . S'ę̂t l'eɵre dezœrmęs,
Œ̂ Dieɵ, de ton bon plęzir : Œ̂, reɛpon-me donk,
Par ta ʝrande kleɛmanse beɛnin favorable te montrant,
An l'assurans' eɛ vrę̂ë fœ̨ de ton salut.
Œ̂te mœ̆ę̨ hœrs de la fanɟe, de m'anfondreɛr me preɛzęrvant
A seɵs ki m'ont an hê̂ine sœŋeɵs œ̂te-mœ,

Hœrs de l'abîme dez eœs : ĸe le ɟʊfr' ɛ́ ĸʊrant se dɛ́bœrdant
Ne m'anɟlʊtisse : ĸ'un profond pûis m'anĸʊvrant
N'aɫɫe reĸlœ̂re sa ɟeɹle : Siŋeɹr de ta ɟrásse rɛ́pon– mœ̨ :
Selon ta bontɛ́ ɟrande, dʊs̀ reɟarde mœ̨.
Ton ɟrasieɹs aspę̨t reĸaɗant ne dɛ́tʊrne de ton sę̨rf.
Trœp āflijɛ́ suis : hâte tœ̂t : eɟzœsse mœ̨.
Āprʊɗe tœ̨ de mon âm' : ɛ́ me vieɴ lă-ɟarantir ɛ́ sœ̂vɛ́r
Dɛ́livre mœ̨ ne fût ĸe pʊr mez annemis.
Kar tu ĸonœ̨s le reprœɗe ĸe ɟ'ę̀, ɛ́ la hont' ɛ́ le mɛ́pris :
Il sont davant tœ̨ seɹs ĸi sont mez annemis.
J'ę̀ le ĸʊraɟ' abatu de se blâme vileɴ ĸi m'ahontît :
J'an ę̀ resanti ɟran dɛ́pit dedans le ĸeɹr.
Un ĸi ĸʊrût pʊr mœ̨ ɟ'ę̀ atandu, nul ne s'i montra :
Un seɹl ne trɛ̄vę pʊr venir me ĸonsolɛ́r.
Ɛ́insœ̨s m'ont le fię̈l an lieɹ de viande prɛ́zantɛ́ ;
Ɛ́ m'ont de vīn ę̨ɟr' an ma sœ̨̀f abœ̨sonɛ́.
Leɹr tăble sœ̨̀t ĸontr' eɹs un pieɟe ĸi lę̂– făse bruncɗɛ́r :
K'an pę̨s̀ la plū– ɟrand' il trebûɗet āɗopɛ́s.
Sœ̂ę̨t leɹrz ieɵ̂s ĕblʊ̄ïs aɟamę̨s de tɛ́nę̨brez aveɹɟlɛ́s :
Sans sę̨sse leɵ̂ rɛ́ins ę̨renɛ́s fę̀ ɗanselɛ́r.
Vę̨rse sur eɹs ta fureɹr : L'ardeɹr de ton īre dɛ́ɟœrɟant,
Pran-lę̨s de ĸʊrrʊs : an ta ɗœ̂d' anpœ̨ŋe-lę̨s.
Leɹr mizɛ́rable palę̨s dɛ́zolɛ́ se dɛ́lę̨sse dɛ́zę̨rtɛ́ :
Nul œ̂t' ɛ́bę̨rɟɛ́ plus ne tieɴe lɛ̄– loɟîs.
Puis ĸe selui ĸe tu as frapĕ, il pʊrsuivet alanvi :
Ɛ́ vont bavardant sur le mal de tę̨– blesɛ́s.
Fę̀ ĸe sur eɹs la mɛ́ɗanse desur la mɛ́ɗanse ramassɛ̂'
Lę̂– puisse ɟardɛ́r d'antrɛ́r an ton ɟuɟemant.
Anrœlɛ́s i ne sœ̂ę̨t œ̀ ranĸ dę̨– ɟustez ɛ́ dę̂– bons,
Œ̂tɛ́z, ɛ́ râĸlɛ́s hœrs du livre dę̂– vivans.
Mœ̨ mizɛ́rable ɗɛ́tif ĸi me meɹr d'ánɟœ̨sse travaɫɫɛ́,
Ta ɟrásse mon Dieɹ ɛ̄levɛ́ me ɟardera.
An ɗansons ĸe ferę ɟe dirę la lʊanɟe de mon Dieɹ :
Son nom ɟe lʊ̂rę : sę̂z oneɹrs ɟ'ɛ́ɟzalterę.

Kar le siŋeɹr prandra mieɹs an ɟkrɛ́ l'ɷ̂fre de sę̂– dons,
K'un beɹf ne κ'un veɷ dę̂ɟa κɷrnu ęrɟkotɛ́.
Lę̂z ăfliɟɛ́s le vöiant s'an ɛ́ɟkę̂ront. Vɤs κi de bon veɹł
Cʜęrcʜɛ́s le bon Dieɹ, vɷ̂tre κeɹr vivrā ɟöieɹs.
Sę̂– prizoniɛ́rs le Siŋeɹr ne mɛ́prîz' : ɷ̂– pɷ̂vrez il antand.
Le lɤ̂ë siɛ́l, męr, tęrr', ɛ́ tɤt κi ranp' an eɹs.
Dieɹ ɟkardra Sîön rɛ́parant cʜɛ́κe ville de Jûda.
La tęrr' an œ̨rî' pɷssɛ́dans demeɹreront.
Seɹs κi de sęs sęrvans nę̂tront, an prɷpre la tiɛ́ndront.
Ki ɛ́ime son nom, son manœ̨r an ęl' arà.